

Добро пожаловать

Добро пожаловать в мир беспроводной цифровой связи от компании Моторола! Мы рады, что Вы выбрали беспроводный телефон Motorola C650 GSM.



Добро пожаловать - 1

www.hellomoto.com

MOTOROLA и стилизованная эмблема М зарегистрированы в Департаменте патентов и товарных знаков США.

Java и все остальные марки и товарные знаки, основанные на Java-, являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками корпорации Sun Microsystems, Inc. в США и других странах.

Все остальные товарные знаки являются собственностью их владельцев.

© Motorola, Inc. 2003.

ССС
Минсвязи России
ОС/1-СПС-1030

Уведомление об авторских правах на программное обеспечение

Описываемые в настоящем руководстве продукты компании Motorola могут содержать программное обеспечение, хранящееся в полупроводниковой памяти или на других носителях, авторские права на которое принадлежат компании Motorola или -сторонним производителям.

Законодательством США и других стран гарантируются определенные исключительные права компании Motorola и -сторонних производителей на программное обеспечение, являющееся объектом авторских прав, например, исключительные права на распространение или воспроизведение таких программ. Соответственно, изменение, вскрытие технологии, распространение или воспроизведение любого программного обеспечения, содержащегося в продуктах компании Motorola, запрещено в степени, определенной законодательством. Кроме того, приобретение продуктов Motorola не подразумевает предоставление (прямо, косвенно или иным образом) каких бы то ни было лицензий по отношению к авторским правам,

патентам и заявкам на патенты корпорации Motorola или любого стороннего производителя, за исключением обычной, неисключительной бесплатной лицензии на использование, возникающей вследствие действия законодательства при продаже продукта.

Хотя спецификация и наборы функций могут быть изменены без предварительного уведомления, мы предпринимаем все возможные усилия для регулярного обновления руководств пользователя и поддержания информации о продукте в актуальном состоянии. Тем не менее, если версия Вашего печатного руководства пользователя не отражает основные функции нашего продукта, сообщите нам об этом. Вы можете также загрузить самые последние версии руководств в разделе для потребителей на веб-сайте компании Motorola по адресу <http://www.motorola.com>.

Содержание

Информация о безопасной эксплуатации и общая информация	7
Введение	17
Об этом руководстве	17
Установка SIM-карты	17
Аккумулятор	18
Установка аккумуляторной батареи	20
Закрепление ремешка	21
Зарядка аккумуляторной батареи	21
Включение телефона	22
Регулировка громкости	23
Выполнение вызова	23
Ответ на вызов	24
Просмотр своего номера	24
Отличительные возможности	25
Фотографирование и отправка фотографий	25
Отправка мультимедийного сообщения	27
Прием мультимедийного сообщения	30
Воспроизведение видеоклипов	31
Индикаторы событий	32
Световая индикация звонков	32
Как пользоваться телефоном	34
Использование дисплея	34
Использование пятипозиционной клавиши перемещения	39
Как пользоваться меню	40
Ввод текста	43

Изменение кода, PIN-кода или пароля	54
Блокировка и разблокирование телефона	54
Если вы забыли код, PIN-код или пароль	56
Блокировка и разблокирование клавиатуры	57
Использование справочника	57
Настройка телефона	61
Сохранение своего имени и номера телефона	61
Установка времени и даты	61
Настройка типа оповещения	62
Настройка фона	63
Настройка заставки	64
Настройка цветовой палитры дисплея	65
Регулировка подсветки	65
Настройка тайм-аута дисплея	66
Функции вызова	67
Переключение активной линии	67
Повторный набор номера	67
Автоматический повторный набор	68
Определитель номера	68
Отмена входящего вызова	69
Набор номера экстренной службы	70
Набор международных номеров	70
Просмотр списка последних вызовов	70
Звонок по номеру пропущенного вызова	72
Использование блокнота	73
Добавление номера	74
Вызов с использованием быстрого набора	74
Набор в одно касание	74
Голосовая почта	75
Ждущий вызов	77

Как отложить вызов	77
Передача вызова	78
Функции телефона	79
Схема меню	79
Краткий справочник по функциям	81
Информация о сертификации (SAR)	103
Алфавитный указатель	106

Информация о безопасной эксплуатации и общая информация

Важная информация об эффективной и безопасной эксплуатации. Перед тем, как пользоваться персональным устройством связи, прочитайте приводимую информацию.

Информация, представленная в настоящем документе, призвана заменить общую информацию по безопасной эксплуатации, содержащуюся в руководствах пользователя изданных до 01 декабря 2002 г.

Воздействие электромагнитного излучения

Ваш телефон состоит из приемника и передатчика. Будучи включенным, он принимает и излучает электромагнитные сигналы. Когда Вы говорите по Вашему телефону система, обеспечивающая Ваш звонок, контролирует уровень сигнала, излучаемого Вашим телефоном.

Конструкция Вашего телефона Моторола соответствует действующим в Вашей стране требованиям по допустимому уровню электромагнитного излучения, воздействующего на человека.

Меры предосторожности

Для обеспечения нормальной работы телефона и соответствия уровня электромагнитного излучения аппарата допустимым уровням, установленным соответствующими стандартами, всегда соблюдайте следующие правила:

Информация о безопасной эксплуатации и общая информация - 7

Уход за внешней антенной

Пользуйтесь только официально поставляемыми сменными антеннами или сменными антеннами, применение которых разрешено Моторолой. Применение неразрешенных антенн или антенн с изменениями конструкции или дополнительными устройствами могут повредить телефон.

НЕ держитесь за антенну работающего устройства. Это может привести к ухудшению качества связи и ненужному увеличению излучаемой мощности. Более того, использование неразрешенных антенн может привести к нарушению норм, установленных законами Вашей страны.

Работа с телефоном

Разговаривая по телефону держите аппарат так, как если бы это был аппарат проводной телефонной связи.

Ношение устройства

Для соблюдения установленных норм по уровню электромагнитного излучения при ношении телефона на одежде всегда пользуйтесь поставляемыми компанией Моторола клипсами, держателями, футлярами или чехлами. Пользование дополнительными принадлежностями, не одобренными компанией Моторола, может привести к нарушению норм воздействия электромагнитного излучения на человека. Если Вы не пользуетесь дополнительными принадлежностями, следите, чтобы антенна работающего устройства находилась не менее чем в 2,5 см от кожного покрова.

Работа с данными

При использовании функции телефона по работе с данными, используя или не используя вспомогательный кабель, следите, чтобы антенна работающего устройства находилась не менее чем в 2,5 см от кожного покрова.

Дополнительные принадлежности, одобренные компанией Моторола

Использование принадлежностей не одобренных Моторолой, включая, но не ограничиваясь этим, батареи и антенны может привести к превышению уровня электромагнитного излучения. Чтобы ознакомиться со списком принадлежностей, одобренных компанией Моторола просьба посетить на сайт www.Motorola.com.

Электромагнитные помехи и совместимость

Практически любой электронный прибор подвержен воздействию электромагнитных помех, если он недостаточно экранирован, имеет несоответствующую конструкцию или совместим с устройствами, действующими в другом диапазоне частот. При некоторых обстоятельствах Ваш телефон может быть источником помех.

Запрет на использование сотовой связи

Если Вы увидите плакаты или объявления, запрещающие пользование персональными устройствами связи, выключите аппарат. Это позволит избежать влияния электромагнитных помех на чувствительное к электромагнитному излучению оборудование, которое часто используется в больницах и учреждениях здравоохранения.

В самолете

Выключайте устройство персональной связи на борту самолета, если этого требуют соответствующие инструкции. Пользование устройством должно производиться в строгом соответствии с правилами авиакомпании и требованиями экипажа.

Медицинские приборы

Кардиостимуляторы

По рекомендации Ассоциации производителей медицинского оборудования включенный сотовый телефон должен находиться не ближе чем в 15 см от кардиостимулятора.

Людям с вживленным кардиостимулятором рекомендуется:

- ВСЕГДА держать сотовый телефон на расстоянии не менее 15 см от кардиостимулятора;
- НИКОГДА не носить сотовый телефон в нагрудном кармане;
- при использовании держать телефон с правой стороны, если кардиостимулятор имплантирован слева, и наоборот, для сведения к минимуму возможных помех;
- при появлении малейших подозрений, что телефон как-то влияет на кардиостимулятор, немедленно ВЫКЛЮЧИТЬ телефон.

Слуховые аппараты

Иногда могут возникнуть затруднения при использовании цифрового беспроводного телефона и некоторых слуховых аппаратов. В этом случае следует обратиться за консультацией к производителю Вашего слухового аппарата и подобрать другую модель.

10 - Информация о безопасной эксплуатации и общая информация

Другие медицинские приборы

Если Вы используете другие персональные медицинские приборы, проконсультируйтесь у производителя этих приборов, надежно ли они экранированы от электромагнитных помех, создаваемых сотовыми телефонами. Ваш врач может помочь Вам получить данную информацию.

В автомобиле

Ознакомьтесь с правилами, установленными в Вашем регионе, регулирующими использование мобильной связи в автомобиле. Всегда соблюдайте их.

Пользуясь телефоном в автомобиле, пожалуйста:

- Уделяйте полное внимание вождению и дороге.
- Применяйте громкую связь, если она имеется.
- Сверните с дороги и остановитесь, прежде чем позвонить или ответить на вызов.

Предостережения

В автомобиле, оборудованном подушками безопасности

Подушки безопасности срабатывают с огромной скоростью и всегда неожиданно. НИКОГДА не кладите никакие предметы, включая и устройства персональной радиосвязи, на панели, под которыми находятся подушки безопасности, или в зоне их раскрытия. Если устройство связи или его принадлежности установлены неправильно и попадают в зону раскрытия подушек безопасности, это может привести к серьезным травмам при срабатывании системы безопасности.

Информация о безопасной эксплуатации и общая информация - 11

Потенциально взрывоопасные зоны

ВЫКЛЮЧАЙТЕ персональное устройство связи перед тем, как оказаться в зоне с потенциально взрывоопасной атмосферой, если только устройство не сертифицировано как «Подлинно безопасное» (Intrinsically Safe). В подобных зонах не следует отсоединять батарею, устанавливать или заряжать её. Искры от батареи в таком месте способны вызвать взрыв или пожар, что может повлечь за собой травмы и даже человеческие жертвы.

Примечание. К районам с потенциально взрывоопасной атмосферой относятся: заправочные станции, подпалубные пространства на судах, предприятия или установки для транспортировки и хранения топлива или химикатов, места, где воздух содержит химикаты или твердые частицы, такие, как зерно, пыль или металлический порошок; а также любые другие места, где Вам обычно советуют выключать двигатель автомобиля. Районы с потенциально взрывоопасной атмосферой часто, но не всегда маркируются.

В зоне проведения взрывных работ

Во избежание помех взрывным работам ВЫКЛЮЧАЙТЕ телефон в зоне взрывных работ или в местах, отмеченных плакатами «Запрещено пользоваться двусторонней радиосвязью», («Выключите электронные устройства»). Соблюдайте требования всех знаков и инструкций.

Батареи

Любые батареи могут оказаться причиной повреждений, ран или ожогов, если токопроводящие предметы, например, ювелирные изделия, ключи или цепочки, замкнут клеммы батареи. Электропроводящий предмет, вызвавший короткое замыкание, может сильно нагреться.

12 - Информация о безопасной эксплуатации и общая информация

Будьте осторожны при обращении с заряженной батареей, особенно если она лежит в кармане, бумажнике или коробке вместе с металлическими предметами. **Используйте батареи и зарядные устройства только компании Моторола.**

На Вашей батарее или телефоне могут быть символы, означающие следующее::

Символ	Значение
	Последует важная информация о мерах безопасности.
	Ваши батарею или телефон нельзя помещать в огонь.
	Ваши батарея и телефон могут в соответствии с местным законодательством подлежать утилизации. Для получения детальной информации следует обратиться в соответствующие местные органы.
	Ваши батарея и телефон нельзя выбрасывать в мусор.
	В вашем телефоне установлена внутренняя литиево-ионная батарея.

Приступы / потемнение в глазах

Мерцающий свет, такой как при просмотре телевизионных передач или при видео играх, может вызывать у некоторых людей эпилептические припадки или потемнение в глазах. Это может случиться с людьми, с которыми никогда прежде этого не случилось.

Информация о безопасной эксплуатации и общая информация - 13

Если с Вами ранее случались припадки или потемнение в глазах, или в истории Вашей семьи отмечались подобные случаи просьба, перед тем как играть на телефоне в видео игры или устанавливать на нем режим мерцающего света (доступен не на всех моделях), предварительно проконсультироваться с врачом.

Родителям следует наблюдать за детьми, когда они играют в видео игры или устанавливают на телефоне функцию, использующую режим мерцающего света. Необходимо прекратить пользование телефоном и обратиться к врачу в случае появления следующих симптомов: судороги, подергивание глаз или мышц, потеря сознания, непроизвольные движения или потеря ориентации.

Для того, чтобы снизить вероятность появления подобных симптомов, следует принимать следующие меры предосторожности:

- Не играть и не пользоваться режимом мерцающего света, если Вы устали, или хотите спать.
- Ежечасно делать 15-и минутный перерыв.
- Играть в помещении, где включено освещение.
- Играть, держа экран на наибольшем по возможности расстоянии от себя.

Травмы повторяющихся движений

Когда Вы играете в игры на своем телефоне, Вы можете испытывать некоторый дискомфорт в кистях, предплечьях, плечах, шее и других частях тела.

Для того чтобы избежать таких проблем как тендинит, кистевой туннельный синдром или другие мускульно-скелетные нарушения, просьба следовать данным инструкциям:

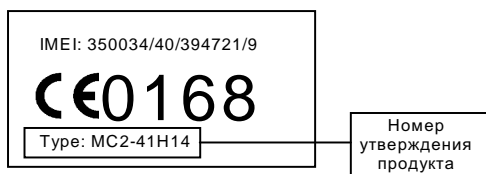
- Каждый час игры делать, как минимум 15-и минутные перерывы.
- Если в процессе игры Ваши кисти, запястья или предплечья устали или стали болеть, прекратите играть и сделайте в игре перерыв на несколько часов.
- Если Вы в процессе или после игры продолжаете испытывать боль в кистях, запястьях или предплечьях, прекратите играть и обратитесь к врачу.

Заявление о соответствии директивам Европейского Союза

Компания Motorola настоящим удостоверяет, что данный продукт находится в соответствии со следующими документами:



- Основными требованиями и прочими релевантными положениями Директивы 1999/5/EC
- Всеми другими релевантными Директивами ЕС



Выше показано, как выглядит типичный Номер утверждения продукта.

Вы можете найти Декларацию о соответствии (ДОС) Вашего продукта Директиве 1999/5/EC (Директиве R&TTE) в Интернет по адресу www.motorola.com/rtte - чтобы найти нужную ДОС, введите в строку поиска этого Web-сайта Номер утверждения с этикетки Вашего продукта.

Введение

Об этом руководстве

Руководство пользователя поможет вам ознакомиться с основными возможностями мобильного телефона Motorola.

Дополнительные функции



Таким значком отмечены дополнительные функции, зависящие от сети, SIM-карты или заказанных услуг, которые могут поддерживаться не всеми операторами сотовой связи и не во всех регионах. За дополнительными сведениями следует обратиться к своему оператору сотовой связи.

Дополнительные принадлежности



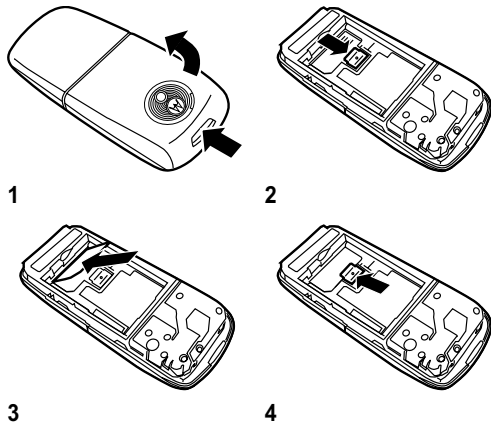
Таким значком отмечены функции, для использования которых необходимы дополнительные принадлежности Motorola Original™.

Установка SIM-карты

На SIM-карте (Subscriber Identity Module - модуль идентификации абонента) записан номер телефона и сведения об используемых службах, а также имеется память для записей справочника и коротких сообщений.

Внимание! Не сгибайте и не царапайте SIM-карту. Оберегайте ее от воздействия статического электричества, воды и грязи.

Введение - 17



Аккумулятор

Эксплуатационные качества батареи зависят от многих факторов, в том числе от конфигурации сети сотового оператора, уровня сигнала, температуры окружающей среды, настроек и включенных функций телефона, подключенных к специальному гнезду принадлежностей, голосовых возможностей, передачи данных и т. п.

Внимание! Во избежание ожогов и иных травм не допускайте соприкосновения металлических предметов с клеммами батареи - это может привести к короткому замыканию.

Как добиться максимального использования емкости батареи:

- Используйте аккумуляторы и зарядные устройства Motorola Original. Гарантийными условиями не предусмотрено возмещение ущерба, вызванного использованием батарей и зарядных устройств иных типов (произведенных не компанией Motorola).
- Новые батареи, хранившиеся в течение длительного периода времени, могут заряжаться дольше обычного.
- Заряжать батареи следует при комнатной или близкой к ней температуре.
- Избегайте воздействия на аккумулятор температур ниже -10°C (14°F) или выше 45°C (113°F). Выходя из автомобиля, всегда берите телефон с собой.
- Если не планируется использовать батарею в течение некоторого времени, храните ее в разряженном состоянии в прохладном, темном и сухом месте, например в холодильнике.
- Аккумуляторные батареи постепенно изнашиваются, поэтому заряжаются все дольше и дольше. Это нормально. Если при регулярной подзарядке батареи время разговора уменьшается или увеличивается время зарядки, то, возможно, пора приобрести новую батарею.



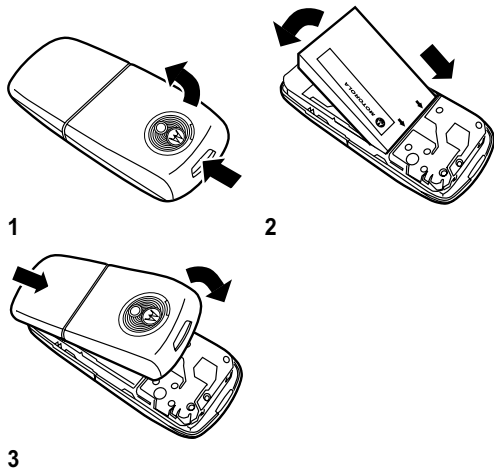
При утилизации батарей следует соблюдать действующие правила. По возможности батарею следует сдать на переработку. Тип батареи обозначен на ее этикетке. Узнайте, где находится ближайший центр утилизации.

Внимание: Ни в коем случае не бросайте батарею в огонь - она может взорваться.

Установка аккумуляторной батареи



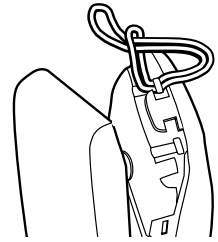
Данный телефон рассчитан на использование только тех батарей и дополнительных принадлежностей, которые имеют маркировку Motorola Original. Неиспользуемую батарею рекомендуется хранить в защитном футляре.



Закрепление ремешка

Ремешок, закрепляемый к корпусу телефона, предназначен для удобства переноски.

Чтобы прикрепить ремешок, снимите заднюю крышку. Проденьте один конец ремешка через канавку и затем через кольцо на другом конце ремешка (как показано на рисунке).

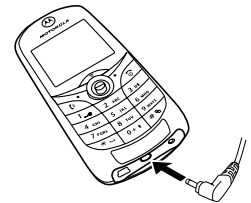


Зарядка аккумуляторной батареи

Аккумуляторы поставляются частично заряженными. Перед использованием телефона необходимо установить и зарядить батарею, как описано ниже. Для некоторых типов аккумуляторов максимальная емкость достигается после нескольких циклов заряда/разряда.

Действия:

- 1 Подключите разъем портативного зарядного устройства в дне корпуса телефона.



Действия:

- 2 Включите зарядное устройство в розетку электропитания.
- 3 Когда на дисплее телефона появится индикатор Зарядка окончена, отсоедините портативное зарядное устройство.

Совет. Портативное зарядное устройство может оставаться подключенным к телефону. Это не выведет из строя аккумулятор.

Включение телефона

Действия:

- 1 Чтобы включить телефон, нажмите клавишу и удерживайте ее нажатой в течение 2 секунд.
- 2 При необходимости, введите код SIM-карты или PIN-код и нажмите ОК , чтобы разблокировать SIM-карту.



Клавиша выключения

Внимание! Если три раза подряд ввести неверный PIN-код, то SIM-карта будет заблокирована, а на дисплее появится сообщение.

- 3 При необходимости, введите 4-значный код разблокирования и нажмите ОК , чтобы снять блокировку телефона.

Регулировка громкости

Переместите 5-позиционную клавишу перемещения влево или вправо , чтобы увеличить или уменьшить уровень громкости.

Пятипозиционная клавиша перемещения



- увеличение и уменьшение громкости динамика во время разговора
- увеличение и уменьшение громкости звонка при открытом дисплее



Совет. Чтобы переключиться на вибровывоз, при минимальном уровне громкости звонка один раз нажмите на клавишу уменьшения громкости. Чтобы переключиться на бесшумное оповещение, нажмите эту клавишу ещё раз. Нажатие клавиши увеличения громкости звонка приводит к переключению на вибровывоз, а затем на оповещение звонком.

- отключение оповещения о входящем вызове

Кроме того, громкость можно изменить в меню > Параметры > Стили звонка.




Выполнение вызова

Клавиша	Результат
1	набор номера телефона
2	вызов
3	прекращение разговора и завершение вызова



Кроме того, в справочник можно попасть через меню  > **Справочник** > *нужная запись* > **Отправить** .

Ответ на вызов

При приеме вызова телефон звонит и/или вибрирует, а на дисплее появляется сообщение о поступившем вызове.

Клавиша	Результат
1  или ОТВЕТ 	ответ на вызов
2 	прекращение разговора и завершение вызова

Просмотр своего номера

Чтобы просмотреть телефонный номер на дисплее, нажмите  .

Во время разговора нажмите  > **Мои телеф. номера**.

Примечание. *Этой функцией можно пользоваться, только если номер телефона записан на SIM-карте. Инструкции по записи телефонного номера на SIM-карту приведены на стр. 61. Если вы не знаете свой номер телефона, обратитесь к оператору сотовой связи.*

Отличительные возможности

Вы можете использовать телефон не только для того, чтобы звонить и отвечать на звонки. В этом разделе описаны отличительные возможности телефона.

Фотографирование и отправка фотографий

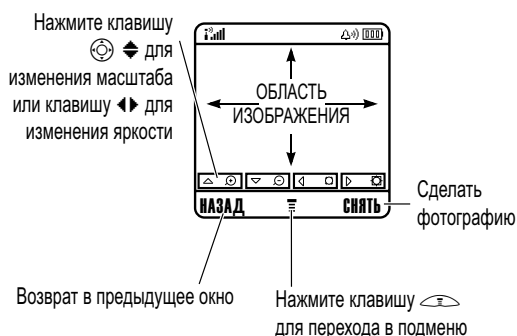
Чтобы активировать камеру телефона:

Поиск функции  > Мультимедиа
> Цифровая камера






Примечание. для быстрого доступа к фотоаппарату можно нажать правую программную клавишу в меню ожидания. Наличие этой возможности зависит от конфигурации телефона.

Отличительные возможности - 25


Изображение активного видеосъемателя отображается на дисплее.




Наведите объектив камеры на объект, затем:

Клавиша	Результат
1 СЪЕМКА 	фотосъемка
2 СОХР. 	просмотр параметров сохранения Для сохранения фотографии перейдите к пункту 3.
или	
ВЕРНУТЬ 	удаление фотографии и возврат в режим видеосъемателя
3 	перейдите к Отправить в сообщ., Только сохранение, Применить как фон или Применить как заставку, или Отправить в Влог *
4 ВЫБОР 	выбор параметров сохранения

* Дополнительная функция, зависящая от сети/условий абонентской подписки. Некоторые функции вашего телефона могут быть недоступны.

Нажмите  в режиме видеосъемателя, чтобы открыть Меню картинки. В меню Меню картинки содержатся следующие функции:

Команда	Описание
Просмотреть альбом	Просмотр картинок и фотографий, хранящихся в телефоне.
Съемка с таймером	Установка таймера камеры для выполнения снимка.
Удалить всё	Удаление всех изображений.
Настройка камеры	Вход в меню настройки для регулировки параметров изображения.
Просмотр свобод. памяти	Просмотр доступной памяти для сохранения изображений.

Совет. Чтобы связать фотографию с записью телефонного справочника, откройте запись и нажмите  > Редактировать > Картинка. Связывание фотографий с записями, хранящимися в памяти SIM-карты, невозможно.

Отправка мультимедийного сообщения



Служба Мультимедийных Сообщений (MMS) содержит один или несколько слайдов с текстом и встроенными мультимедийными объектами (включая фотографии, изображение, анимацию, звуки, а также записи голоса и/или видеозаписи).

Мультимедийные сообщения можно отправлять на другие мобильные телефоны, а также по электронной почте.


Поиск функции

 > Сообщения
> Создать сообщение
> Новое MMS-сообщ.

Клавиша

1 клавиши телефона

Результат

ввод текста слайда
Нажмите , чтобы открыть Меню MMS и вставить Картинка, Голосовой коммент., Звук, Видео, Новая страница, Быстрая заметка, или Сведения о контакте.

2 ОК 



сохранение сообщения

3 

прокрутка до функции Получатель:

- Выберите [Создать запись], чтобы ввести один или несколько телефонных номеров и/или электронных адресов.
- Выберите [Нов. запись справ.], чтобы ввести номер/адрес и добавить его в справочник.
- Или выберите существующую категорию в справочнике.

4 ВЫБОР 

выберите [Создать запись] или [Нов. запись справ.] и введите номер/адрес. Нажмите ОК  или ГОТОВО  по завершении.

или

Клавиша




Результат

отправка сообщения, детальный просмотр сообщений, сохранение сообщений в каталоге черновиков, или отмена сообщения.

Прием мультимедийного сообщения



При поступлении мультимедийного сообщения на дисплее появляется индикатор  (ожидание голосового сообщения) и уведомление Новое сообщение, а также подается звуковой сигнал оповещения.




Клавиша

ЧИТАТЬ 

Результат

открытие сообщения


Полученные сообщения MMS могут содержать различные мультимедийные элементы:

- Вложенные фотографии, изображения и анимация отображаются при прочтении текстового сообщения.
- При отображении слайда начинается воспроизведение файла звукозаписи или видеоклипа.
- Вложенные файлы присоединяются к сообщению. Чтобы открыть вложение, выберите индикатор файла/имени файла и нажмите ПРОСМОТР.  (тип графического файла), ВОСПР.  (файл звукозаписи или видеоклип), или ОТКРЫТЬ  (объект типа справочника или записи календаря, или неизвестный тип файла).

Клавиша

ДОБАВ. 

Результат

добавьте категорию справочника в список получателей. Нажмите ГОТОВО  по завершении.

5 

прокрутка до команды Тема



6 ИЗМЕНИТЬ 

выбор команды Тема

7 клавиши телефона

ввод темы сообщения

8 ОК 

сохранение темы

9 ИЗМЕНИТЬ 

выбор команды Вложения

10 

прокрутка до значения Картинка, Мелодии или Видео

11 ВЫБОР 

выбор типа файла

12 

выделение нужного файла

13 ВЫБОР 

вставка файла

14 НАЗАД 



возврат в редактор сообщений

15 

прокрутка до команды Подтвержд

16 ИЗМЕНИТЬ 

выбор команды Подтвержд

17 ДОБАВ.  или УДАЛИТЬ 

включить/выключить отчет о доставке

18 ГОТОВО 

возврат в редактор сообщений

19 ОТПРАВ. 

отправка сообщения

или

Воспроизведение видеоклипов

Видеозаписи можно загружать с помощью микробраузера, а также отправлять и принимать в мультимедийных сообщениях.

Воспроизведение видеозаписей, сохраненных в телефоне:

Поиск функции

 > Мультимедиа > Видео

Клавиша

1 

Результат

прокрутка до видеозаписи

2 ВОСПР. 

пуск воспроизведения видеозаписи

Видеозапись отображается на специальном экране.





Индикаторы событий

С помощью индикаторов телефон оповещает о следующих событиях: входящие вызовы, входящие вызовы от специальных категорий в справочнике, входящие текстовые сообщения и голосовые сообщения, сигналы оповещения, включения, выключения, зарядки батареи.

Включение или отключение индикаторов оповещения:

Поиск функции  > Параметры > Стили звонка
> Идентиф. событий


Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Вкл. или Выкл


2 ВЫБОР 	выбор пункта меню
--	-------------------

Световая индикация звонков

Выберите световую индикацию, срабатывающую при получении входящих вызовов (дополнительно или вместо звонка/вибровызова). Выбор световой индикации.

Поиск функции  > Параметры > Стили звонка
> Индикаторы звонков

Клавиша	Результат
1 	переход к световой индикации

2 ВЫБОР 	выбор световой индикации
--	--------------------------

Примечание. Световые индикации звонка появляются только при включенных Идентиф. событий Вкл..

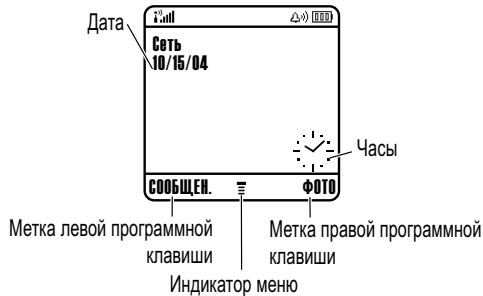
Одна и та же световая индикация отображается для всех входящих вызовов. Функция световой индикации используется для отображения световой индикации при получении вызовов от абонентов из справочника, отнесенных к определенной категории. Указания по установке световой индикации для записи справочника приведены на странице 87. Световая индикация не отображается при отключении функции световых индикаций.

Как пользоваться телефоном

См. схему основных функций телефона на стр. 1

Использование дисплея

Начальное меню отображается на дисплее, если не выполняется вызов и не используется меню. Для набора номера нужно находиться в начальном меню.

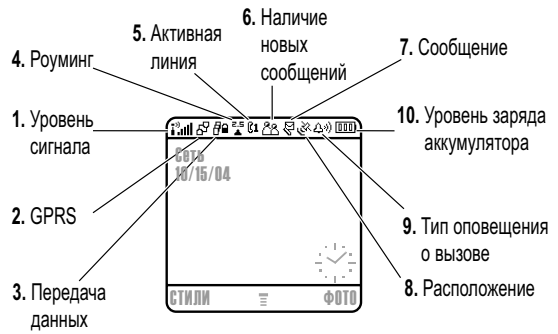


Индикатор (меню) показывает, что для входа в главное меню следует нажать кнопку меню ().

Надписи в нижних углах дисплея обозначают текущие функции программных клавиш. Нажмите левую () или правую () программную клавишу, чтобы выполнить функцию, соответствующую левой или правой надписи.

В начальном меню телефона можно отобразить цифровые или аналоговые часы (см. стр. 89).

Отображаются следующие индикаторы состояния:



1. Индикатор уровня сигнала

Уровень сигнала сотовой сети показывается в виде вертикальных полосок. Вы не сможете выполнять или принимать вызовы, если отображается индикатор (нет сигнала) или индикатор (нет передачи).

2. Индикатор GPRS

Показывает, что в настоящий момент используется высокоскоростное сетевое подключение GPRS (General Packet Radio Service). GPRS обеспечивает более высокую скорость передачи данных. Индикатор может показывать:

- = Активный контекст PDP в режиме GPRS
- = доступны пакетные данные GPRS

3. Индикатор передачи данных

показывает состояние соединения и передачи данных. Индикатор может показывать:

- = защищённая передача пакетов данных
- = незащищённая передача пакетов данных
- = защищённое подключение к приложению
- = незащищённое подключение к приложению
- = защищённый вызов по протоколу (CSD)
- = незащищённый вызов по протоколу (CSD)

4. Индикатор роуминга

Отображается, когда телефон используется в другой сети сотовой связи. Индикатор может показывать:

- = 2.5G home
- = 2.5G roam
- = 2G home
- = 2G roam

5. Индикатор активной линии

Значки или обозначают текущую активную линию. Другие индикаторы:

- = линия 1 активна, переадресация вызова включена
- = линия 2 активна, переадресация вызова включена
- = оповещение включено

6. Индикатор Сеанса Обмена Сообщениями

Показывает активность сеанса обмена мгновенными сообщениями. Индикатор может показывать:

- = обмен мгновенными сообщениями активен
- = занят
- = доступен для телефонных вызовов
- = недоступность для обмена мгновенными сообщениями
- = невидим для мгновенного обмена сообщениями
- = автономный режим

При активации приложений Java в этом месте появляется индикатор (Java-программа).

7. Индикатор сообщений

Отображается при получении нового сообщения. Индикатор может показывать:

- = текстовое сообщение
- = голосовое сообщение
- = голосовое и текстовое сообщение
- = мгновенное сообщение
- = активизация сеанса чата

При вводе сообщения, число в этом месте показывает количество оставшихся символов на текущей странице (текстовое сообщение), или размер сообщения (мультимедийного).

8. Индикатор местонахождения



Ваш телефон может отправлять в сеть информацию о местонахождении во время экстренных вызовов. Индикаторы показываются, что телефон отправляет информацию о местонахождении:

☑ = местонахождение активно

☒ = местонахождение неактивно

9. Индикатор типа оповещения

Показывает выбранный тип оповещения.

🔊 = громкий звонок

🎵 = мелодичный звонок

📞 = вибровывоз

📞+ = вибровывоз плюс звонок

🔇 = бесшумный сигнал

10. Индикатор уровня заряда аккумулятора

Уровень заряда аккумулятора отображается в виде вертикальных полосок. Выполните подзарядку аккумулятора, если отображается индикатор **Батарея разряжена** и звучит предупреждение о низком заряде аккумулятора.

Использование пятипозиционной клавиши перемещения

Пятипозиционная клавиша перемещения



С помощью 5-позиционной клавиши перемещения (⤴) можно прокручивать пункты меню вверх, вниз, влево и вправо, выделять пункты меню, изменять значения параметров и играть в игры. Нажмите центральную клавишу выбора для выбора выделенного пункта меню.

Как пользоваться меню

В начальном меню нажмите , чтобы войти в главное меню.



Значок	Функция	Значок	Функция
	Игры и приложения		Мультимедиа
	Офисные средства		Параметры
	Обмен мгновенными сообщениями		Интернет
	Справочник		Последние вызовы
	Сообщения		

Выбор функции меню

Как перейти к нужной функции из начального меню:

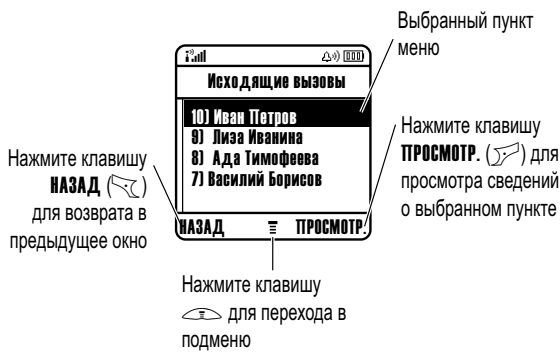
Поиск функции > **Последние вызовы**
> **Исходящие вызовы**

В данном примере предлагается в начальном меню нажать клавишу , найти и выбрать **Последние вызовы** из главного меню, затем прокрутить и выбрать **Исходящие вызовы**. Для перемещения пользуйтесь клавишей , а для выбора функций, отображаемых в левом и правом углах дисплея, пользуйтесь программными клавишами - соответственно, левой и правой.

Нажмите , чтобы прокрутить и выбрать в главном меню пиктограмму. Приведенные далее пиктограммы обозначают функции, которые могут быть доступны в главном меню; их наличие зависит от набора услуг, предоставляемых оператором сотовой связи.

Выбор элемента

В некоторых функциях необходимо выбирать элементы из списка:



Нажмите клавишу \updownarrow вверх или вниз, чтобы выделить нужный пункт.

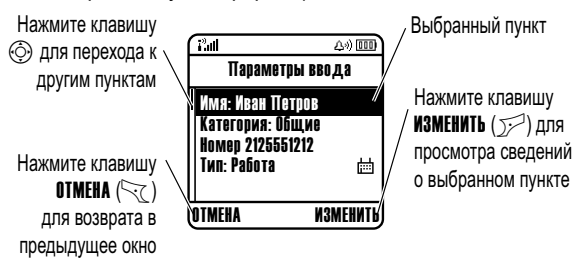
- Если список нумерованный, нажмите клавишу с соответствующей цифрой.
- Если список алфавитный, нажмите клавишу несколько раз, чтобы пройти по всем буквам, соответствующим данной клавише, и выбрать наиболее близкий по алфавиту элемент списка.

Если для элемента показан список возможных значений, нажмите клавишу \leftarrow влево или \rightarrow вправо, чтобы перейти к нужному пункту и выбрать его.

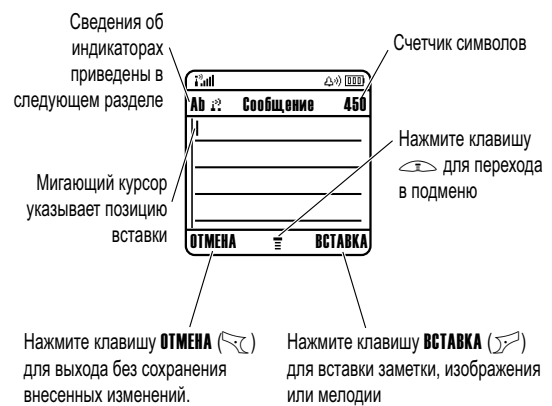
Если для элемента предусмотрен выбор числового значения, нажмите цифровую клавишу, чтобы установить его.

Ввод текста

При использовании некоторых функций требуется вводить различную информацию.



Центр сообщений - это инструмент для составления и отправки текстовых сообщений. Индикатор *Счетчик символов* показывает, сколько еще символов поместится в поле *SMS сообщение*.



Выбор метода ввода текста.

Различные способы ввода текста упрощают ввод в телефон имен, номеров и текстовых сообщений. Выбранный метод остается активным до выбора другого метода.

С помощью клавиши \leftarrow в любом текстовом режиме экрана можно переключиться на один из следующих методов:

Основной	Основной метод ввода текста (указания по установке см. ниже)
Числовой	Допускает только ввод чисел (см. стр. 51).
Символьный	Ввод только символов (см. стр. 52).
Вторичный	Дополнительный метод ввода текста (указания по установке см. ниже)

Кроме того, выбрать метод ввода текста в любом текстовом экране можно, нажав \leftarrow > **Режим ввода текста**.

Совет. во время редактирования клавиша \leftarrow позволяет переключаться между режимами ввода.

Установка метода ввода текста.

Выберите \leftarrow > **Установка ввода** в любом текстовом экране. Выберите **Первичная установка** или **Вторичная установка**, а затем выберите:

ТАР	Предоставьте телефону возможность предугадать каждое слово при нажатии клавиш (см. стр. 49).
ТАР	Ввод букв и цифр с помощью одного или нескольких нажатий клавиши телефона.
ТАР латинский	Ввод букв, цифр и символов с помощью одного или нескольких нажатий клавиши телефона.
Нет	Скрытие дополнительных настроек (доступно только при установке дополнительных параметров).

Использование прописных букв

Для изменения регистра текста в любом текстовом экране можно нажать клавишу \leftarrow . Состояние регистра обозначается следующими значками:

abc	= без прописных букв	abc	= только следующая буква прописная
ABC	= все буквы прописные		

Индикатор метода ввода текста

При выборе метода ввода текста **Основной** или **Вторичный** отображаются следующие индикаторы:

Основной	Дополнит.	
1	z	Тар, без прописных букв
1*	z*	Тар, только следующая буква прописная
1*	z*	Тар, все буквы прописные

Основной	Дополнит.	
		iTAP, без прописных букв
		iTAP, только следующая буква прописная
		iTAP, все буквы прописные

Отображаются следующие индикаторы ввода текста Числовой или Символьный:

123 = метод ввода цифр @ = символьный метод

Использование метода Tap

Это стандартный метод ввода текста.

Обычный метод Tap заключается в перебирании букв и цифр нажимаемых клавиш. Расширенный метод также заключается в перебирании дополнительных символов, показанных в таблице на странице 48.

Клавиша	Результат
1 цифровую клавишу один или несколько раз	выбор буквы, цифры или символа
2 клавиши телефона	ввод остальных знаков. Совет. Нажмите клавишу вправо, чтобы завершить слово, или клавишу влево, чтобы вставить пробел.
3	сохранение текста

Выбрать метод текста в любом текстовом экране можно, нажав . Если TAP или TAP латинский недоступно как метод ввода Основной или Вторичный, см. стр. 44.

При вводе текста методом TAP или TAP латинский, функции программных клавиш меняются.

Позиция вставки указывает место, в котором появится введенный символ



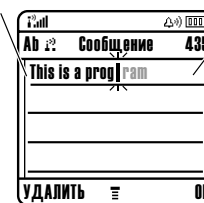
Через 2 выбранный символ остается на экране и курсор переходит к следующей позиции

Нажмите клавишу **УДАЛИТЬ** для удаления символа, расположенного слева от позиции вставки

Нажмите клавишу **ОК** для того, чтобы сохранить введенный текст

При вводе 3 или более символов подряд телефон может предложить оставшуюся часть слова. Например, если ввести **prog**, то на экране появится:

В позиции вставки появляется символ



Нажмите для того, чтобы принять слово **program**, или клавишу влево, чтобы отказаться от этого слова и ввести пробел после **prog**

Если требуется другое слово (например, **progress**), продолжайте вводить оставшиеся буквы слова с помощью клавиатуры.

Таблица символов

Используйте данную таблицу при вводе текста с использованием метода TAP латинский.

	.?! , @ ' - _ : ; () & " ~ 1 0 ÿ % J \$ Г п € + x * / \ [] = > < # \$ _
	a b c 2 б а в г з ж
	d e f 3 й и к л
	g h i 4 н о п
	j k l 5
	m n o б с у т ф х ь
	p q r s 7
	t u v 8 ь щ ы ь
	w x y z 9
	изменить регистр текста, для прописных букв
	ввод пробела (удерживайте для ввода возврата каретки)
	изменение метода ввода текста (удерживайте для выбора по умолчанию)

Примечание. Приведенная выше таблица может полностью не соответствовать набору символов в вашем телефоне. В адресах электронной почты или редакторе URL сначала показывает обычные символы для этого редактора.

Правила ввода текста методом Tap

- Многократное нажатие клавиши позволяет циклически перебирать все соответствующие ей знаки.
- Нажмите влево или вправо, чтобы переместить мигающий курсор влево или вправо в текстовом сообщении.
- Первая буква каждого предложения автоматически вводится как прописная. Чтобы при необходимости переключить символ в нижний регистр перед переходом в следующую позицию, нажмите вниз.
- Чтобы отказаться от сохранения изменений после ввода или изменения данных и выйти, нажмите .

Использование метода iTAP™

Программное обеспечение iTAP™ обеспечивает предиктивный метод ввода текста, с помощью которого можно вводить слова, нажимая клавиши с буквами по одному разу. Это быстрее, чем ввод с помощью метода TAP, поскольку телефон сам комбинирует нажатия клавиш в обычные слова.

Например, при нажатии отображаются буквенные комбинации, соответствующие нажимаемым клавишам:

Если требуется ввести другое слово (например, **Progress**), продолжайте вводить оставшиеся буквы слова с помощью клавиатуры.

Ввод слов

Выбрать метод текста в любом текстовом экране можно, нажав . Индикатор будет показывать активный метод (см. стр. 45). Если метод **ИТАР** недоступен в качестве метода ввода **Основной** или **Вторичный**, см. стр. 44.

Клавиша	Результат
1 клавиша телефона (одно нажатие для каждой буквы)	отображение возможных комбинаций букв в нижней части дисплея
2 влево или вправо	выделение нужной комбинации
3 ВЫБОР	выбор выделенной комбинации С помощью клавиш телефона можно добавить еще буквы в конец комбинации.
или	
	ввод выделенной комбинации, если она образует слово Пробел автоматически вставляется после слова.

При вводе слова, которое отсутствует в телефоне, это слово сохраняется и впоследствии используется в качестве одного из вариантов. Когда память, в которой хранятся новые слова, переполнится, то по мере добавления новых слов будут удаляться самые старые слова.

Использование метода ввода цифр

В текстовом режиме экрана нажмите для переключения метода ввода, пока в строке состояния не появится индикатор 123.

Введите числа с помощью клавиш телефона. По окончании ввода нажмите для переключения на другой метод ввода.

Использование метода ввода символов

В текстовом режиме экрана нажмите для переключения метода ввода, пока в строке состояния не появится (символьный) индикатор .

Клавиша	Результат
1 клавиша телефона (одно нажатие для каждого символа)	отображение возможных комбинаций символов в нижней части дисплея
2 влево или вправо	выделение нужной комбинации
3 ВЫБОР	выбор выделенной комбинации С помощью клавиш телефона можно добавить символы в конец комбинации.
или	
	ввод выделенной комбинации

Таблица символов

Используйте данную таблицу при вводе текста с использованием символьного метода.

	.?! , @ ' - _ : ; () & ~ 1 0 ï Ÿ % J \$ ğ € + x * / \ [] = > < # §
	@ _ \ Я
	/ : ;
	" & '

	()[]{}
	ı Ÿ ~
	< > =
	\$ J ğ α
	# % *
	+ - x * / = > < # §
	ввод пробела (удерживайте для ввода возврата каретки)
	изменение метода ввода текста (удерживайте для выбора по умолчанию)

Примечание. Приведенная выше таблица может полностью не соответствовать набору символов в вашем телефоне. В адресах электронной почты или редакторе URL сначала показывает обычные символы для этого редактора.

Удаление букв и слов

Установите курсор справа от текста, который нужно удалить, а затем выполните следующее:

Действия:

Чтобы удалить по одной букве за раз, нажимайте **УДАЛИТЬ** .

Нажмите и удерживайте **УДАЛИТЬ** для удаления всего сообщения.

Изменение кода, PIN-кода или пароля

Производителем изначально установлен четырехзначный код разблокирования 1234 и шестизначный защитный код 000000. Ваш оператор сотовой связи может изменить эти коды до получения вами телефонного аппарата.

Если Ваш оператор не изменил эти коды, рекомендуется изменить их, чтобы другие пользователи не могли получить доступ к Вашей личной информации. Код разблокирования должен содержать четыре цифры, а защитный код - шесть цифр.

Вы также можете изменить PIN-код SIM-карты, код PIN2 и/или пароль запрета вызовов при необходимости.

Как изменить код или пароль

Поиск функции		> Параметры
		> Защита телефона
		> Новые пароли

Блокировка и разблокирование телефона

Телефон можно либо заблокировать вручную, либо настроить на автоматическую блокировку при выключении.

Чтобы разблокировать телефон, нужно ввести код разблокирования. Блокированный телефон будет по-прежнему звонить или вибрировать при поступлении вызовов или сообщений, однако ответить на вызов можно только после разблокирования телефона.

Телефон можно настроить так, чтобы экстренные вызовы выполнялись даже в заблокированном состоянии (см. стр. 70).

Блокировка телефона вручную

Поиск функции		> Параметры
		> Защита телефона
		> Блокир. телефона
		> Заблокировать

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод кода разблокирования
2 ОК	блокировка телефона

Разблокирование телефона

На заводе устанавливается четырехзначный код разблокирования 1234. Многие операторы сотовой связи заменяют заводской код разблокирования последними четырьмя цифрами номера телефона.

В строке ввода **Введите код разбл.**:

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод кода разблокирования
2 ОК	разблокирование телефона

Настройка автоматической блокировки телефона

Вы можете настроить телефон так, чтобы он автоматически блокировался при выключении:

Поиск функции		> Параметры
		> Защита телефона
		> Блокир. телефона
		> Автом. блокировка > Вкл.

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод кода разблокирования
2 ОК	включение автоматической блокировки

Если вы забыли код, PIN-код или пароль

Производителем изначально установлен четырехзначный код разблокирования 1234 и шестизначный защитный код 000000. Многие поставщики услуг заменяют код разблокирования последними 4 цифрами номера телефона перед продажей.

Если Вы забыли код разблокирования, попробуйте ввести 1234 или последние 4 цифры Вашего телефонного номера. Если это не помогает, введите в строку **Введите код разбл.**

Клавиша	Результат
1	отображение экрана обхода кода разблокирования
2 клавиши телефона	ввод защитного кода
3 ОК	подтверждение защитного кода

Если Вы забыли защитный код, PIN-код SIM-карты, код PIN2 или пароль запрета вызовов, обратитесь к своему оператору.

Блокировка и разблокирование клавиатуры

Клавиатуру можно заблокировать во избежание случайных нажатий клавиш (например, во время переноса телефона в сумочке или кармане).

Клавиша	Результат
	блокировка или разблокирование клавиатуры

Примечание. Клавиатура разблокируется при поступлении входящих вызовов или сообщений.

Использование справочника

В этом разделе рассматриваются основные операции с телефонной книгой. Дополнительная информация о работе с функциями телефонной книги приведена на стр. 84.

Подсказка: Чтобы открыть телефонную книгу из начального меню, нажмите клавишу вверх или вниз.

Сохранение телефонного номера

В начальном меню введите телефонный номер, затем нажмите **СОХР.** (☞), чтобы создать запись телефонной книги с этим номером. Заполните остальные поля записи.

Выберите **ДАЛЕЕ** для сохранения другого номера (например, рабочего номера) в той же ячейке **Имя**.

Запись речевой метки

При создании записи телефонной книги прокрутите до **Речевая метка** и нажмите **ЗАПИСЬ** (☞). По готовности, повторно нажмите **ЗАПИСЬ** (☞) и произнесите соответствующую речевую метку (в течение двух секунд). При появлении окна приглашения нажмите **ЗАПИСЬ** (☞) и повторите имя. Нажмите **ГОТОВО** (☞), чтобы записать речевую метку в память.

Примечание. Этот пункт недоступен для записей, хранящихся на SIM-карте.

Сохранение изображения для определителя номера

Изображение можно сохранить в справочнике со ссылкой на запись. Оно будет отображаться при поступлении вызова от абонента, кому присвоено это изображение.

Примечание. Этот пункт недоступен для записей, хранящихся на SIM-карте.

При создании записи телефонной книги прокрутите до **Картинка** и нажмите **ИЗМЕНИТЬ** (☞). Для выбора изображения нажмите клавишу **☺** и затем нажмите **ВЫБОР** (☞), чтобы сохранить его в памяти и ассоциировать с абонентом.

Набор номера

Нажмите клавишу **☎** > **Справочник** > , чтобы вызвать **☎**.

Примечание. для быстрого доступа к справочнику можно нажать **☺** в режиме ожидания. Наличие этой возможности зависит от конфигурации телефона.

Совет. Чтобы быстро выделить записи в вашем списке **Справочник**: Если записи отсортированы по признаку **Быстрый номер**, нажмите клавишу ускоренного набора записи, чтобы выделить ее. Например, нажмите **☎** **15** для вызова записи 15. Если записи упорядочены по признаку **Имя**, **Речевая метка**, или **Email**, введите первую букву в имени записи и выделите ее. Например, нажмите **☎** **SM**, чтобы выделить запись, начинающуюся с буквы "К".

Голосовой набор номера

Нажмите **☎** > **Офисные средства**, затем **Службы вызовов** > **Голосовой набор**, и произнесите соответствующую речевую метку (в течение двух секунд).

Совет. Чтобы создать последовательность быстрого набора **Голосовой набор**, нажмите **☎** > **Офисные средства** > **Службы вызовов**, scroll to **Голосовой набор**, и удерживайте нажатой **☎**. Вам будет предложено сохранить последовательность. Чтобы использовать метку быстрого набора, нажмите **☎** и соответствующий номер метки.

Сортировка записей справочника

Нажмите **☎** > **Справочник**, затем **☎** > **Настройка** > **Сортировать по**, и выберите признак

сортировки записей справочника по признаку **Имя**, **Быстрый номер**, **Речевая метка** или **Email**.

При сортировке записей по имени, просмотрите числа **Все** или **Основной** для каждого имени. Указания по установке основного номера записи приведены на странице 88.

Просмотр записей по категории

Нажмите **☎** > **Справочник**, нажмите **☎** > **Категории**, затем выберите просмотр **Все** записей, записей из стандартных категорий (**Бизнес**, **Личные**, **Общие**, **VIPs**), или записей из собственных категорий.

Указания по установке категории для записи справочника приведены на странице 86.


Настройка телефона

Сохранение своего имени и номера телефона



Чтобы сохранить или изменить имя пользователя и номер телефона на SIM-карте:

- Поиск функции  > Параметры
> Состояние телефона
> Мои телеф. номера

Подсказка: Нажмите  из начального меню, чтобы изменить имя пользователя и номер телефона.

Если не знаете свой номер телефона, обратитесь к оператору сотовой связи.

Установка времени и даты

Для работы с компонентом **Дневник** нужно установить правильную дату и время. В телефоне предусмотрена возможность синхронизации даты и времени с сетью:

- Поиск функции  > Параметры
> Исходная настройка
> Время и дата
> Автообновление > Вкл

Чтобы задать дату и время вручную, присвойте параметру **Автообновление** значение **Выкл** и укажите нужные значения в полях **Время** и **дата**:

Настройка телефона - 61

- Поиск функции  > Параметры
> Исходная настройка
> Время и дата
> Время или дата



Настройка типа оповещения


Телефон звонит или вибрирует, уведомляя о поступившем вызове, сообщении или ином событии. Этот звонок или вибросигнал называется **оповещением**.


Вы можете выбрать один из пяти различных типов оповещения. Индикатор типа оповещения на дисплее показывает, какой выбран тип оповещения в данный момент (см. стр. 38).

Как выбрать тип оповещения:

- Поиск функции  > Параметры > Стили звонка
> Стил

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до нужного типа оповещения
2 ВЫБОР 	выбор типа оповещения








Каждый тип оповещения включает настройки уведомлений о событиях, кодов звонков, а также громкости звонков и звука при нажатии клавиш. Для изменения этих настроек, нажмите  > Параметры > Стили звонка > стили **Параметры**.

Подсказка: Чтобы изменить громкость звонка из начального меню, нажмите  влево или вправо.

Настройка фона

В качестве фона начального меню можно установить фотографию, изображение или анимацию. Фоновое изображение появляется в виде бледных водяных знаков в тексте и на экранах меню.

- Поиск функции  > Параметры > Личные настройки > Фон дисплея

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Картинка
2 ИЗМЕНИТЬ 	запуск средства просмотра изображений
3  вверх или вниз	прокрутка до изображения или анимационного ролика Чтобы отключить фон, выберите [нет] .
4 ВЫБОР 	выбор изображения
5 	прокрутка до команды Раскладка
6 ИЗМЕНИТЬ 	настройка размещения изображения
7 	прокрутка до значения По центру , По всему экрану или Во весь экран По центру помещает изображение в центре дисплея. По всему экрану заполняет дисплей копиями изображения. Во весь экран при необходимости изменяет размер изображения, чтобы уместить на дисплее.

Клавиша	Результат
8 ВЫБОР (👉)	подтверждение выбранного размещения
9 НАЗАД (👈)	сохранение параметров фона




Настройка заставки


В качестве заставки можно установить фотографию, изображение или анимацию.

Изображение заставки появляется при включенном телефоне и когда в заданный момент дисплей неактивен. Слишком большое изображение уменьшается под размер дисплея. Воспроизведение анимационного ролика повторяется в течение одной минуты, затем на дисплее отображается первый кадр ролика.

При отключении заставки время работы батареи увеличивается.

Поиск функции  > Параметры > Личные настройки > Заставка дисплея

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Картинка
2 ИЗМЕНИТЬ (👉)	запуск средства просмотра изображений
3  вверх или вниз	прокрутка до изображения или анимационного ролика Прокрутка до команды (нет) для отключения заставки.
4 ВЫБОР (👉)	выбор изображения
5 	прокрутка до команды Задержка

Клавиша	Результат
6 ИЗМЕНИТЬ (👉)	указание интервала задержки
7 	прокрутка до значения времени в режиме ожидания, после которого включается заставка
8 ВЫБОР (👉)	подтверждение выбранного значения периода
9 НАЗАД (👈)	сохранение настроек заставки

Настройка цветовой палитры дисплея

Выберите цветовую палитру, которая используется для индикаторов, выделения и надписей программных клавиш.

Поиск функции  > Параметры > Личные настройки > Цветовая палитра

Регулировка подсветки

Настройка продолжительность подсветки дисплея и клавиатуры.

Поиск функции  > Параметры > Исходная настройка > ТПОдсветка

Настройка тайм-аута дисплея

Настройка дисплея на отключение при отсутствии активности в течение заданного периода.

Поиск функции  > Параметры > Исходная настройка > Активность дисплея

Функции вызова

О том, как позвонить и ответить на вызов, см. на стр. 23.

Переключение активной линии






Переключение активной линии на телефоне для отправки и приема вызовов по другому номеру вашего телефона.

Примечание. Эта функция доступна только при наличии SIM-карты с поддержкой двух линий.

Поиск функции  > Параметры > Состояние телефона > Активная линия

Индикатор активной линии на дисплее показывает, какая линия активна в данный момент (см. стр. 36).

Повторный набор номера

Клавиша	Результат
1 	просмотр списка исходящих вызовов
2 	прокрутка списка до нужной записи
3 	повторный набор номера



Функции вызова - 67

Автоматический повторный набор



Если номер вызываемого абонента занят, на дисплее отображается сообщение **Сбой вызова. Номер занят.**

Для повторного набора номера:

Клавиша	Результат
 или ПОВТОР 	активизация автоматического повторного набора

Если включен автоматический повторный набор, повторный вызов этого номера будет выполнен автоматически. При получении ответа телефон издает один звуковой сигнал или вибрирует, а на дисплее появляется сообщение **Успешный повторный набор**, после чего устанавливается соединение.

Определитель номера

Входящие вызовы



Определение номера вызывающего абонента (номер вызывающего абонента) - функция отображения телефонных номеров вызывающих абонентов на внешнем и внутреннем дисплеях телефона.

Если имя и (или) фотография вызывающего абонента занесены в справочник телефона, они автоматически отображаются на дисплее. Если данные о звонящем недоступны, на дисплее будет показано сообщение **Входящий вызов.**

Помимо этого, записям в справочнике телефона можно назначать индивидуальные мелодии и типы светового

оповещения. Более подробно об этом можно прочесть на странице 85.


Исходящие вызовы



При исходящих вызовах имеется возможность отобразить или скрыть ваш номер для вызываемого абонента.


Поиск функции  > Параметры > Настройка In-Call > Мой номер телефона

Текущую настройку отображения своего номера можно изменить при выполнении исходящего вызова. Во время набора номера (когда на дисплее отображаются цифры):

Клавиша	Результат
 > Скрыть код/ Показать код	скрывает (или показывает) ваш номер для вызываемого абонента при следующем вызове

Отмена входящего вызова

Когда телефон издает звуковой сигнал или вибрирует:

Клавиша	Результат
ИГНОР. 	отмена входящего вызова



В зависимости от настроек телефона и/или набора услуг, предоставляемых оператором сотовой связи, вызывающий абонент может быть переадресован на другой номер или услышать сигнал "занято".

Набор номера экстренной службы

Оператор сотовой связи программирует один или несколько номеров экстренных служб, например 911, вызвать которые можно при любых обстоятельствах - даже если телефон заблокирован или в нем не установлена SIM-карта.

Номера экстренных служб в разных странах могут отличаться. Запрограммированные в телефоне номера экстренных служб могут не работать в некоторых регионах, кроме того, вызов иногда не удается совершить из-за условий окружающей среды, проблем при распространении радиоволн или сбоев в работе сети.

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	набор номера экстренной службы
2	звонок по номеру экстренной службы

Набор международных номеров

Нажмите и держите нажатой клавишу , чтобы ввести код выхода на международную связь (+), применяющийся в стране, из которой Вы звоните.

Просмотр списка последних вызовов

В телефоне сохраняются списки номеров последних исходящих и принятых вызовов, даже если соединение не было установлено. Эти списки сортируются в хронологическом порядке, начиная с самых последних.

Команда	Описание
Сохранить	Создание в справочнике записи, содержащей выбранный номер в поле Номер .
Удалить	Удаление записи.
Удалить все	Удаление всех записей из списка.
Скрыть код/Показать код	Скрытие или показ вашего номера для вызываемого абонента при следующем вызове.
Отправить сообщ.	Открытие нового текстового сообщения с выбранным номером в поле Кому .
Добавить цифры	Добавление цифр после номера телефона.
Вставить номер	Добавление номера телефона из справочника или списков последних вызовов.
Отправка сигналов	Передача номера в сеть в виде DTMF-сигналов. Эта функция доступна только во время разговора.
Разговор, затем факс	Разговор и отправка факса во время вызова (см. стр. 97).

Звонок по номеру пропущенного вызова

Информация о непринятом вызове сохраняется, а на дисплее отображается:

По мере добавления новых записей самые старые записи удаляются.

Подсказка: Для просмотр списка набранных номеров нажмите в начальном меню.

Поиск функции		> Последние вызовы
Клавиша	Результат	
1	прокрутка до команды Принятые вызовы или Исходящие вызовы	
2 ВЫБОР	выбор списка	
3	прокрутка до нужной записи » означает, что связь установлена.	
4	вызов номера, указанного в записи	
или	Нажмите и удерживайте нажатой клавишу в течение 2 секунд, чтобы отправить номер в виде сигналов DTMF во время вызова.	
Просмотр.	просмотр записи	
или		
	откройте Меню посл. вызовов для выполнения различных операций над записью	

Меню посл. вызовов может содержать следующие пункты.

- **X Пропущ. вызова**, где **x** - число пропущенных вызовов

Клавиша	Результат	
1 Просмотр.	просмотр списка принятых вызовов	
2	выбор номера, по которому необходимо позвонить	
3	вызов	


Использование блокнота

Последняя группа цифр, введенных с клавиатуры, сохраняется во временной области памяти, называемой блокнотом. Это может быть последний номер телефона, по которому Вы звонили, или номер, который Вы ввели, но по которому не позвонили. Для извлечения номера, сохраненного в блокноте, выполните следующие действия.

Поиск функции		> Последние вызовы > Блокнот (номер тел.)
Клавиша	Результат	
	вызов номера	
или		
или	открытие Меню набора для добавления номера или специального символа	
сохран.	создание записи в телефонной книге, содержащей выбранный номер в поле Номер	



Добавление номера

Во время набора номера (когда на дисплее отображаются цифры):



Клавиша	Результат
 > Вставить номер	добавление номера телефона из справочника или списков последних вызовов

Вызов с использованием быстрого набора

Каждая запись, сохраняемая в справочнике, назначается уникальному номеру ускоренного набора.

Для просмотра номера ускоренного набора для записи, нажмите  > Справочник, перейдите к записи, нажмите ПРОСМОТР. .

Для того чтобы вызвать запись справочника для быстрого набора:

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод номера быстрого набора для записи, содержащей нужный телефонный номер
2 	передача номера
3 	вызов номера




Набор в одно касание

Чтобы позвонить по телефонным номерам первых девяти записей справочника, достаточно просто нажать

отсутствует, будет выдан запрос на его ввод и сохранение.

Сохранение номера голосовой почты

При необходимости можно сохранить номер голосовой почты с помощью процедуры, приведенной ниже. В большинстве случаев этот номер уже будет настроен оператором сотовой связи.

Поиск функции	Результат
 > Сообщения  > Настр. голос. почты	
Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод номера голосовой почты
2 ОК 	сохранение номера

В этом номере нельзя сохранять символы п (пауза), w (ожидание), или n (номер). Если необходимо сохранить номер голосовой почты с помощью этих символов, создайте категорию для записи справочника. Затем можно использовать эту категорию для вызова вашего сообщения голосовой почты.

Подробная информация об этих символах приведена в руководстве [Дополнительные сведения](#).

клавишу с цифрой, соответствующей номеру быстрого набора, и удерживать ее в течение секунды.


Примечание: Следует указать, какой список телефонных номеров будет использоваться данной функцией: справочник в памяти телефона или справочник в памяти SIM-карты (см. стр. 88).

Голосовая почта

Сообщения голосовой почты хранятся в сети. Для того чтобы прослушать сообщения, наберите номер телефона голосовой почты.


Дополнительные сведения по работе с голосовой почтой можно получить у оператора сети.


Прослушивание голосовых сообщений

Поиск функции	Результат
 > Сообщения > Голосовая почта	

Телефон устанавливает соединение с номером системы голосовой почты. Если номер системы голосовой почты не указан, Вам будет предложено ввести и сохранить его.


Получение сообщения голосовой почты





При поступлении нового сообщения голосовой почты на дисплее появляется индикатор  (ожидание голосового сообщения) и уведомление о поступлении нового голосового сообщения.

Клавиша	Результат
ВЫЗОВ 	прослушивание сообщения

Телефон устанавливает соединение с номером системы голосовой почты. Если номер системы голосовой почты

Ждущий вызов



 Если во время разговора поступает второй вызов, раздаётся соответствующий сигнал.

Клавиша	Результат
1 	ответ на новый вызов
2 ПЕРЕКЛ. 	переключение между вызовами
или	
СВЯЗЬ 	объединение двух вызовов
или	
 > Заверш. отлож. вызв	завершение отложенного вызова

Чтобы иметь возможность пользоваться функцией "ждущий вызов", ее нужно включить. Чтобы включить или отключить функцию ждущего вызова:

Поиск функции	Результат
 > Параметры > Настройка In-Call > Ожидание вызова	

Как отложить вызов







Клавиша	Результат
ОТЛОЖ.  (если доступна)	перевод вызова в режим отложенного
или	
 > Отложить	

Передача вызова





Вы можете сообщить, что выполняется передача вызова, или сразу передать текущий вызов.

Передача вызова после предупреждения

Поиск функции	 > Отложить
Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод номера телефона, на который передается вызов
2 	звонок по номеру и разговор с ответившим абонентом
3 	открытие меню
4 	прокрутка до команды Передача
5 ВЫБОР 	выбор команды Передача
6 ОК 	подтверждение передачи










Передача вызова без предупреждения

Поиск функции	 > Передача
Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод номера телефона, на который передается вызов
2 	передача вызова

Функции телефона












Схема меню

Главное меню

-  **Справочник**
-  **Последние вызовы**
 - Принятые вызовы
 - Исходящие вызовы
 - Блокнот (номер тел.)
 - Таймеры разговора
 - Стоимость вызова
 - Время перед. данных
 - Объем перед. данных
-  **Сообщения**
 - Создать сообщение
 - SMS сообщения
 - Голосовая почта
 - WAP сообщения
 - Информ. сообщения
 - Быстрые заметки
 - Исходящие сообщ.
 - Черновые сообщ.
 - Шаблоны MMS-сообщ.
-  **Офисные средства**
 - Средства SIM *
 - Калькулятор
 - Ежедневник
 - Метки
 - Будильник
 - Чат
 - Услуги вызовов
 - Голосовой набор
 - Фиксирован. набор
 - Быстрый набор
 - Вызов служб *
-  **Игры и приложения**
-  **Интернет**
 - WAP-браузер
 - Сетевые метки
 - Сохран. страницы
 - Журнал
 - Ввести адрес URL
 - Настройка WAP
 - WEB-сессии
-  **Мультимедиа**
 - Темы
 - Цифровая камера
 - Картинки
 - Мелодии
 - MotoMixer
 - Видео
-  **IM сообщения**
 - Подключиться
 - Откл. собеседника
 - Настройки откл. реж.
 - Справка
-  **Параметры**
 - (см. след. стр.)

* дополнительные функции
 Это стандартная структура главного меню. Расположение и названия команд в меню Вашего телефона могут отличаться от приведенной схемы. Некоторые функции вашего телефона могут быть недоступны.

Меню "Параметры"









-  **Личные настройки**
 - Параметры экрана
 - Главное меню
 - Цветовая палитра
 - Приветствие
 - Фон дисплея
 - Заставка дисплея
 - Быстрый набор
-  **Стили звонка**
 - Стиль
 - Стиль Индикаторы
 - Индикаторы звонков
 - Идентиф. событий
-  **Переадресация**
 - Голосовые вызовы
 - Факс-вызовы
 - Передача данных
 - Отменить все
 - Статус переадрес.
-  **Настройка In-Call**
 - Таймер разговора
 - Настр. стоим. выз.
 - Мой номер телефона
 - Разговор и факс
 - Варианты ответа
 - Ожидание вызова
-  **Исходная настройка**
 - Время и дата
 - Набор в 1 касание
 - Активность дисплея
 - Подсветка
 - Прокрутка
 - Язык меню
 - Настр. контрастн.
 - DTMF
 - Общий сброс
 - Общая очистка
-  **Состояние телефона**
 - Мои телеф. номера
 - Сведения о кредите *
 - Активная линия
 - Состояние батареи
 - Другие сведения
-  **Телеф. гарнитура**
 - Автоответ
 - Voice Dial
-  **Настройка для авто**
 - Автоответ
 - Без помощи рук
 - Задержка выкл.
 - Время зарядки
-  **Сеть**
 - Новая сеть
 - Настройка сети
 - Доступные сети
 - Мой список сетей
 - Сигнал сети
 - Сигн. сброса вызова
-  **Защита телефона**
 - Блок. телефона
 - Блок. клавиатуры
 - Блок. приложения
 - Фиксирован. набор
 - Блокировка вызова
 - PIN-код SIM-карты
 - Новые пароли
-  **Средства Java**
 - Система Java
 - Удалить все приложения
 - Функция вибро
 - Функция звука
 - Функция приоритета
 - Функция подсветки
 - Уст. прилож. по умолчанию
 - DNS IP

* дополнительные функции

Краткий справочник по функциям

В этом разделе приведены способы доступа к тем функциям телефона, которые не описаны в данном руководстве пользователя. Более подробная информация приведена в руководстве **Дополнительные сведения** (см. стр. 17).

Функции вызова

Функция	Описание
Конференц-вызов	Во время вызова нажмите:  > Отложить , наберите следующий номер, нажмите  , затем СВЯЗЬ () 
Переадресация вызовов	Для установки или отмены переадресации вызовов нажмите:  > Параметры > Переадресация 
Запрет вызова	Для ограничения входящих и исходящих вызовов нажмите:  > Параметры > Защита телефона > Блокировка вызова 

Сообщения

Функция	Описание
Отправка текстового сообщения	Для отправки текстового сообщения нажмите: > Сообщения > Создать сообщение > Новое SMS-сообщ.
Отправка мультимедийного сообщения	Для отправки мультимедийного сообщения нажмите: > Сообщения > Создать сообщение > Новое MMS-сообщ.
Использование шаблонов MMS	Чтобы открыть шаблон мультимедиа-открытки, нажмите: > Сообщения > Создать сообщение > Шаблоны MMS-сообщ.
Чтение сообщений	Чтобы прочитать принятое текстовое или мультимедийное сообщение, нажмите ЧИТАТЬ .
Сохранение объектов из сообщений	Перейдите к слайду мультимедийного сообщения и нажмите > Сохранить

82 - Функции телефона

Обмен мгновенными сообщениями

Функция	Описание
Вход в систему	Чтобы войти в сеанс обмена мгновенными сообщениями, нажмите: > IM сообщения > Подключиться
Поиск пользователей в сети	После входа Выберите Список контактов для просмотра списка других пользователей.
Начало обмена сообщениями	Для начала обмена сообщениями: В списке контактов Список контактов , выделите имя в Подкл. контакты , нажмите ОТПР IM .
Открытие существующего обсуждения	Для открытия существующего сеанса обсуждения: В списке контактов Список контактов , выделите имя в Общение , нажмите ПРОСМОТР .
Завершение обсуждения	Из экрана обсуждения нажмите > Завершить общение
Выход	Выход из системы обмена мгновенными сообщениями: Выберите Отключиться в меню Подключен . меню IM .

Функции телефона - 83

Чат

Функция	Описание
Начало сеанса чата	Чтобы начать чат-сеанс, нажмите: > Офисные средства > Чат > Новый чат
Получение запроса на чат	При поступлении запроса на чат: Нажмите ПРИНЯТЬ или ИГНОР. .
Закончить чат	Во время сеанса чата нажмите: > Закончить чат

Справочник

Функция	Описание
Создание записи в справочнике	Чтобы создать запись в справочнике, нажмите: Введите номер телефона > Сохранить > укажите прочие сведения
Создание списка рассылки	Чтобы создать список рассылки в виде записи справочника, нажмите: > Справочник > Создать > Список рассылки

84 - Функции телефона

Функция	Описание
Набор номера	Чтобы набрать номер из справочника, нажмите: > Справочник , выделите запись справочника, нажмите , чтобы вызвать номер
Голосовой набор номера	Чтобы набрать номер из справочника голосом: > Офисные средства > Службы вызовов > Голосовой набор По готовности произнесите соответствующую речевую метку (в течение двух секунд).
Назначение кода звонка записи	Чтобы назначить персональный сигнал вызова записи в справочнике, нажмите: > Справочник > запись > Редактировать > ID звонка > имя вызывающего абонента Примечание. Этот пункт ID звонка недоступен для записей, хранящихся на SIM-карте.

Функции телефона - 85

Функция	Описание
Назначение кода изображения записи	Для настройки показа изображения при поступлении вызова от абонента нажмите > Справочник > <i>запись справочника</i> > Редактировать > Картинка > <i>изображение</i> Примечание. Этот пункт Картинка недоступен для записей, хранящихся на SIM-карте.
Назначение категории для записи справочника	Чтобы присвоить записи категорию, нажмите: > Справочник > <i>запись</i> > Редактировать > Категория > <i>имя категории</i> Примечание. Этот пункт Категория недоступен для записей, хранящихся на SIM-карте.
Настройка просмотра категории	Чтобы настроить вид отображения категории для записей справочника, нажмите: > Справочник > Категории > <i>Вид отображения категории</i>




Функция	Описание
Установка кода световой индикации для категории	Чтобы выбрать световую индикацию, срабатывающую при получении входящих вызовов от абонентов из справочника, отнесенных к определенной категории, нажмите: > Справочник > Категории , перейдите к записи, нажмите > Редактировать > ID индикатора Примечание. Этот пункт ID индикатора недоступен для записей, хранящихся на SIM-карте.
Сортировка списка записей справочника	Чтобы задать порядок сортировки записей справочника, нажмите: > Справочник > Настройка > Сортировать по > <i>порядок сортировки</i>

Функция	Описание
Назначение номера основным	Чтобы назначить номер основным среди других номеров внутри записи, нажмите: > Справочник , перейдите к записи, нажмите > Назначить основной > <i>номер телефона</i>
Набор в одно касание	Чтобы настроить набор в одно касание для записей справочника в памяти телефона, либо для записей на SIM-карте, нажмите: > Параметры > Исходная настройка > Набор в 1 касание


Функции персонализации



Функция	Описание
Тип оповещения	Чтобы изменить тип звонка для события, нажмите: > Параметры > Стили звонка > <i>тип оповещения</i> Параметры > <i>имя события</i>
Коды звонка	Чтобы назначить персональный сигнал вызова (мелодию) записи в справочнике, нажмите: > Параметры > Стили звонка > <i>тип</i> Параметры > IDs звонков

Функция	Описание
Громкость звонка	Чтобы настроить громкость звонка, нажмите: > Параметры > Стили звонка > <i>тип</i> Параметры > Громкость звонка Подсказка: Нажмите клавишу влево или вправо в начальном меню.
Громкость звукового сопровождения клавиатуры	Чтобы настроить громкость звукового сопровождения клавиатуры, нажмите: > Параметры > Стили звонка > <i>тип</i> Параметры > Громк. клавиатуры
Вид часов	Чтобы задать внешний вид часов (стрелочные или электронные) в начальном меню, нажмите: > Параметры > Личные настройки > Параметры экрана > Часы
Настройка вида меню	Чтобы настроить отображение меню в виде набора пиктограмм или текстового списка, нажмите: > Параметры > Личные настройки > Главное меню > Вид
Главное меню	Чтобы переупорядочить главное меню телефона, нажмите: > Параметры > Личные настройки > Главное меню > Упорядочить



Функция	Описание
Изменение надписей программных клавиш	Чтобы изменить подписи экранных клавиш и пиктограмм меню на экране в начальном меню, нажмите  > Параметры > Личные настройки > Параметры экрана > Базовые клавиши
Подсказка	Чтобы создать метку для пункта меню: Выделите пункт меню, затем нажмите и удерживайте  . Чтобы выбрать метку, нажмите:  > Офисные средства > Метки > имя метки

Функции меню

Функция	Описание
Выбор языков	Чтобы выбрать язык отображения меню, нажмите:  > Параметры > Исходная настройка > Язык меню

Функция	Описание
Общий сброс	Чтобы сбросить все настройки, кроме кода разблокирования, защитного кода и несбрасываемого таймера, нажмите:  > Параметры > Исходная настройка > Общий сброс
Общий сброс с очисткой	Чтобы сбросить все настройки, кроме кода разблокирования, защитного кода и несбрасываемого таймера, очистить все пользовательские настройки и записи, кроме информации, хранящейся на SIM-карте, нажмите:  > Параметры > Исходная настройка > Общая очистка


Функции набора

Функция	Описание
Фиксированный набор	Если включить функцию фиксированного набора, то можно набирать только номера из списка фиксированного набора. Чтобы включить или отключить фиксированный набор, нажмите:  > Параметры > Защита телефона > Фиксирован. набор Чтобы использовать список фиксированного набора, нажмите:  > Офисные средства > Службы вызовов > Фиксирован. набор
Вызов службы	Чтобы вызвать номер телефона службы, нажмите:  > Офисные средства > Службы вызовов > Вызов служб




Функция	Описание
Быстрый набор	Оператор сотовой связи может запрограммировать на телефоне один или несколько номеров быстрого набора, например номер службы сервиса. Чтобы вызвать номер телефона службы, нажмите:  > Офисные средства > Службы вызовов > Быстрый набор
Сигналы DTMF	Чтобы включить сигналы DTMF, нажмите:  > Параметры > Исходная настройка > DTMF Чтобы отправить сигналы DTMF во время разговора, нажмите клавиши с цифрами. Чтобы отправить записанные номера в виде сигналов DTMF во время разговора: Выберите номер телефона из справочника или списка последних вызовов, а затем нажмите  > Отправка сигналов.

Контроль вызовов

Время подключения к сети - это время, истекшее с момента входа в сеть компании-оператора сотовой связи и до момента завершения разговора нажатием клавиши

 Сюда входит время, в течение которого звучат сигнал "занято" и звонок.






Время подключения к сети, которое отслеживается с помощью таймера со сбросом, может не совпадать со временем, за которое взимает плату оператор сотовой связи. По всем вопросам, связанным с оплатой, следует обращаться непосредственно к своему оператору сотовой связи.

Функция	Описание
Показания таймера разговора	Чтобы просмотреть счётчики времени разговора, нажмите:  > Последние вызовы > Таймеры разговора
Счетчик времени и стоимости разговоров	Чтобы просмотреть сведения о времени или стоимости во время разговора, нажмите:  > Параметры > Настройка In-Call > Таймер разговора
Стоимость разговора	Чтобы просмотреть сведения о стоимости вызова, нажмите:  > Последние вызовы > Стоимость вызова

Функции разговора без помощи рук






Примечание. В некоторых местах использование беспроводных устройств и их дополнительных принадлежностей запрещено или ограничено. При

использовании этих изделий следует соблюдать соответствующие законы и правила.



Функция	Описание
Громкоговоритель	Нажмите ГР.СВЯЗЬ  во время разговора,  Optional Accessory
Автоматический ответ (автомобильный комплект для разговора без помощи рук или телефонная гарнитура)	Для автоматического ответа на вызов, если к телефону подключены наушники или телефонная гарнитура для автомобиля, нажмите:  > Параметры > Настройка для авто или Телеф. гарнитура > Автоответ  Optional Accessory
Набор голосом (телефонная гарнитура)	Чтобы включить режим голосового набора клавишами "отправить/завершить вызов" телефонной гарнитуры, нажмите:  > Параметры > Телеф. гарнитура > Голосовой набор  Optional Accessory

Функция	Описание
Автомобильная гарнитура (автомобильный комплект)	Для автоматического переключения разговора на автомобильный комплект громкоговорящей связи, если он подключен к телефону, нажмите:  > Параметры > Настройка для авто > Без помощи рук  Optional Accessory
Задержка выключения (автомобильный комплект)	Чтобы включить задержку отключения телефона после выключения зажигания, нажмите:  > Параметры > Настройка для авто > Задержка выкл.  Optional Accessory
Время зарядки (автомобильный комплект)	Для зарядки аккумулятора телефона в течение некоторого периода времени после отключения зажигания, нажмите:  > Параметры > Настройка для авто > Время зарядки  Optional Accessory

Факсимильные вызовы и сеансы передачи данных

Функция	Описание
Передача данных или факса	Подсоедините телефон к устройству и затем с его помощью сделайте вызов.  Optional Accessory
Прием данных или факса	Подсоедините телефон к устройству, затем ответьте на вызов с помощью этого устройства.  Optional Accessory
Разговор, затем факс	Подключите телефон к устройству, введите номер, нажмите  > Меню набора > Разговор, затем факс , затем нажмите  , чтобы выполнить вызов.  Optional Accessory

Сетевые функции

Функция	Описание
Сетевые параметры	Для просмотра сведений о сети и настройки сетевых параметров нажмите:  > Параметры > Сеть 

Функции ежедневника






Функция	Описание
Создание события в ежедневнике	Чтобы создать новое событие ежедневника, нажмите ☰ > Офисные средства > Ежедневник , выделите число месяца, нажмите центральную клавишу выбора ☰ > Создать
Просмотр события в ежедневнике	Чтобы просмотреть или изменить описание события, нажмите: ☰ > Офисные средства > Ежедневник , выделите число месяца, нажмите центральную клавишу выбора, нажмите ПРОСМОТР . (☞)
Напоминания о событиях	Просмотр напоминания о событии: ПРОСМОТР . (☞) Отмена напоминания о событии: ВЫХОД . (☞)
Установка оповещения	Установка будильника: ☰ > Офисные средства > Будильник
Отключение будильника	Чтобы отключить будильник, нажмите ОТКЛЮЧ (☞) или ☰. Чтобы задать 8-минутную задержку, нажмите ДРЕМАТЬ (☞).

Функция	Описание
Калькулятор	Для проведения вычислений нажмите: ☰ > Офисные средства > Калькулятор
Конвертер валют	Для пересчета валют нажмите: ☰ > Офисные средства > Калькулятор ☰ > Обменный курс Введите курс обмена валюты, нажмите OK (☞), введите сумму и выберите значок \$ в нижней части экрана.




Защита

Функция	Описание
PIN-код SIM-карты	Блокирование и разблокирование SIM-карты: ☰ > Параметры > Защита телефона > PIN-код SIM-карты Внимание! Если три раза подряд ввести неверный PIN-код, то SIM-карта будет заблокирована, а на дисплее появится сообщение SIM-карта заблокирована .
Блокирование приложения	Блокирование приложений: ☰ > Параметры > Защита телефона > Блок. приложения

Новости и развлечения

Функция	Описание
Запуск микробраузера	Запуск сеанса работы с микробраузером: ☰ > Интернет > WAP-браузер 
Загрузка объектов из Веб-страницы	Загрузка изображения, звукозаписи или темы из веб-страницы: Выберите имя файла, нажмите ВЫБОР (☞), нажмите СОХР. (☞). 
Веб-сеансы	Выбор или создание веб-сеанса: ☰ > Интернет > WEB-сессии 
Выбор темы телефона	Применение группы файлов изображений и звукозаписей к телефону: ☰ > Мультимедиа > Темы > тема 
Загрузка игр или приложений (Микро-браузер)	Загрузка Java-игры или приложения из микробраузера: ☰ > Интернет > WAP-браузер , выберите имя приложения, нажмите ВЫБОР (☞), нажмите ЗАГРУЗК (☞) 

Функция	Описание
Загрузка игры или приложения (Компьютер)	Загрузка игры или Java-приложения с компьютера: Подключите телефон к компьютеру, нажмите ☰ > Параметры > Средства Java > Загрузка Java-прилож.. 
Запуск игр и приложений	Загрузка Java-игры или приложения: ☰ > Игры и приложения , выберите имя приложения, нажмите ВЫБОР (☞) 
Управление изображениями	Управление изображениями и анимациями: ☰ > Мультимедиа > Картинки 
Управление звукозаписями	Управление собственными или загруженными мелодиями, звукозаписями: ☰ > Мультимедиа > Картинка
Загрузка видеозаписей	Управление видеоклипами: ☰ > Мультимедиа > Видео
Редактирование звуков с помощью MotoMixer	Монтаж звуковых MIDI-файлов для мелодий телефона: ☰ > Мультимедиа > MotoMixer > Новый микс или имя файла мелодии

Функция	Описание
Создание мелодий звонка	<p>Для создания мелодий телефонного звонка:</p> <p> > Мультимедиа > Картинка > (Новая iMelody)</p>
Камера	<p>В режиме фотоаппарата поворот вверх и вниз позволяет управлять трансфокатором , а вправо и влево - регулировать уровень яркости. Для изменения других параметров нужно нажать  > Настройка камеры</p>

Информация о сертификации (SAR)

Данная модель телефона соответствует требованиям международных стандартов в отношении облучения радиочастотной энергией.

Ваш мобильный телефон представляет собой устройство, передающее и принимающее электромагнитную энергию.

Он сконструирован и изготовлен с учетом требований на предельные уровни облучения радиочастотной (PЧ) энергией.

Предельные уровни облучения являются составной частью общих директив по пользованию телефоном и устанавливают допустимые уровни радиочастотного облучения для населения.

В основе директив по пользованию телефоном лежат стандарты, разработанные независимыми научными организациями на основании систематического изучения и тщательных проверок результатов научных исследований.

Общие директивы включают подробный раздел по обеспечению безопасного пользования телефоном всеми лицами вне зависимости от их возраста или состояния здоровья.

Для определения уровня облучения, возникающего при работе мобильного телефона, используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR, Specific Absorption Rate).

Информация о сертификации (SAR) - 103

Согласно правилам пользования Вашей моделью телефона, предельное значение SAR составляет 2,0 Вт/кг¹.

Измерения коэффициента SAR выполняются в соответствии с процедурой тестовых испытаний, утвержденной CENELEC², в стандартном рабочем положении телефона в режиме максимальной мощности передатчика, указанной в технических характеристиках, во всех диапазонах рабочих частот.

Измерение коэффициента SAR выполняется при максимальной мощности, поэтому фактическое значение уровня SAR для работающего телефона может оказаться значительно ниже.

Это происходит вследствие того, что конструкция телефона рассчитана на работу при различных уровнях мощности, что, в свою очередь, позволяет использовать минимальную мощность, требуемую для установления соединения с сетью.

Другими словами, чем ближе вы находитесь к антенне базовой станции, тем слабее мощность излучаемого телефоном сигнала.

Модель телефона проходит предпродажные испытания с целью подтверждения ее соответствия требованиям данных общих директив по пользованию.

Испытания проводятся в положении и месте (т.е. около уха и на теле) в соответствии с единой методологией тестирования, утвержденной экспертным органом по стандартизации.

Наибольшее значение коэффициента SAR для данной модели телефона при испытании ее в действии в положении около уха составляет 0,87 Вт/кг.³

Несмотря на возможные различия уровней SAR для различных моделей телефонов в разных положениях, все они соответствуют государственным требованиям безопасности в отношении радиочастотного облучения.

Просим обратить внимание на то, что модификация данной модели может повлечь за собой изменения значений коэффициента SAR у последующих моделей телефона, однако в любом случае вся аппаратура сконструирована с учетом требований директив по пользованию.

- 1 Предельный уровень SAR, рекомендованный международными директивами (ICNIRP) для мобильных телефонов общего назначения, составляет 2,0 Вт/кг с усреднением по десяти граммам ткани тела человека. Этот стандарт предусматривает значительный резерв безопасности, что служит дополнительной мерой защиты населения с учетом максимального разброса измерений.
- 2 CENELEC является органом по стандартизации Европейского Союза.
- 3 Дополнительная информация включает в себя протокол тестирования компании Моторола, процедуру оценки качества и замер дистанции, в пределах которой данный вид аппаратуры не обеспечивает уверенного приема.

Алфавитный указатель

А

автоматический повторный набор 68
аккумулятор
индикатор уровня 38
активная линия,
переключение 67
анимация
загрузка 100
заставка 64
просмотр 101
фон 63
АОН 26, 68

Б

батарея
зарядка 21
продление срока службы аккумулятора 18, 65
установка 20
беззвучный сигнал
оповещения,
настройка 23, 62, 88
блокировка
приложение 99
телефон 54

106 - Алфавитный указатель

SIM-карта 99
блокнот 73
браузер. См. микробраузер
быстрый доступ, метки 90
быстрый набор 93

В

Введите сообщение для кода
разблокирования 55
веб-сеансы 100
Веб-страницы 100
вибровывозов
отключение 23
установка 23, 62, 88
видеокалип
воспроизведение 31
загрузка 82
управление 101
время в режиме ожидания,
увеличение 65
время, установка 61
входящий вызов
ответ 24
переадресация 81
выбор мелодии звонка 88
вызов

И

игры 100, 101
идентификатор изображения
установка 58
изображение
загрузка 100
заставка 64
просмотр 101
фон 63
индикатор активной линии 36
индикатор голосового сообщения 37, 75
индикатор местонахождения 38
индикатор метода ввода текста 37, 45
индикатор ожидающего сообщения 30
индикатор передачи 36
Индикатор программ Java 37
индикатор регистра текста 45
индикатор роуминга 36
индикатор сеанса обмена сообщениями 37
индикатор сообщения 37

выполнение 23
громкоговоритель 95
ждущий вызов 77
завершение 23
запрет 81
международный код 70
набор 23
непринятый вызов 72
номер экстренного вызова 70
оповещение, отключение 23
ответ 24
пароль запрета вызовов,
изменение 54
переадресация 81
передача 78
получение 24
список исходящих вызовов 70
список принятых вызовов 70
стоимость 94
таймеры 94
тип оповещения 23, 62, 88
удерживать 77
вызов служб 92
вызовы, переадресация 81
выполнение вызова 23

индикатор уровня сигнала 35
Индикатор GPRS 35
индикаторы
активная линия 36
голосовое сообщение 37, 75
индикация сеанса сообщений 37
местонахождение 38
метод ввода текста 37, 45
ожидающее сообщение 30
передача 36
регистр текста 45
роуминг 36
сообщение 37
тип оповещения 38
уровень заряда аккумулятора 38
уровень сигнала 35
GPRS 35
Java-программа 37
индикаторы событий 32
индикаторы типа оповещения 38
интеллектуальный способ ввода текста 49

К

калькулятор 99

Г

гнездо для стереонаушников 1
гнездо подключения принадлежностей 1
голосовая клавиша иллюстрация 1
набор номера 85
голосовая почта 75
голосовой набор 85, 95
громкоговоритель
автоматический ответ 95
включение 95
громкость
динамик 23
звонок 23, 89
клавиатура 89
громкость динамика 23
громкость сигнала
оповещения,
настройка 23, 89

Д

дата, установка 61
джойстик 1
дисплей
начальное меню 34
описание 34
подсветка 65
таймаут 66

Алфавитный указатель - 107

цвет 65
дополнительная принадлежность,
определение 17
дополнительная функция,
определение 17
дополнительные принадлежности 17
дополнительный метод ввода текста 44

Е

ежедневник 98

Ж

ждущий вызов 77

З

завершение вызова 23
запрет вызова 81
заставка 64
защитный код
изменение 54
стандартный 54
звук
загрузка 100
создание 102
управление 101

камера
настройка 102
фотосъемка 25
категория
запись в справочнике 86
код световой индикации 87
Просмотр 86
клавиатура
громкость, настройка 89
клавиша
5-позиционное перемещение 1, 39
голос 1
завершение 1
левая программная клавиша 1, 34, 90
меню 1
отправка 1
питание 1
правая программная клавиша 1, 34, 90
регулятор громкости 1, 23
центральная клавиша выбора 39
клавиша завершения 1
клавиша отправки 1
клавиши регулировки громкости 1, 23

108 - Алфавитный указатель

Алфавитный указатель - 109

кнопка включения питания
1
код звонка
включение/выключение
88
установка 85
код изображения 26, 68
установка 86
код разблокирования
ввод 22
изменение 54
стандартный 54, 56
устранение 56
коды
забыли код 56
изменение 54
стандартный 54, 56
конференц-вызов 81

Л

левая программная клавиша
персонализация 90
функции 1, 34
линия, переключение 67

М

международный код 70
мелодии звонка
монтаж с помощью
MotoMixer 101

110 - Алфавитный указатель

создание 102
мелодия звонка
загрузка 100
управление 101
меню
ввод текста 43
вид, изменение 89
использование 40
перестановка функций 89
персонализация 89
пиктограммы, изменение
в начальном меню
90
пиктограммы,
преобразование в
текст 89
язык, настройка 90
меню, клавиша 1
метод ввода текста
выбор 44
настройка 44
метод ввода текста tap 46
микробраузер
веб-сеансы 100
использование 100
настройка браузера 100
приложения Java 100,
101
мой номер телефона 24, 61

сигнал оповещения
определение 62
отключение 23
создание 102
установка 23, 62, 88
символы, ввод 52
сообщение
мультимедийное
сообщение 82
сообщения MMS,
определение 27
текст 82
чат 84
чтение 82
шаблон MMS 82
Сообщение "Аккумулятор
разряжен" 38
Сообщение о блокировке
SIM-карты 22, 99
Сообщение о входящем
вызове 68
Сообщение о сбое вызова,
"номер занят" 68
список исходящих вызовов
70
список принятых вызовов
70
справочник
вид категории 86
добавление двух номеров
74

занятый номер 67
подсветка 65
5-позиционная клавиша
перемещения 1, 39
портативное зарядное
устройство 21
последние вызовы 70
правая программная
клавиша
персонализация 90
функции 1, 34
приложение, блокировка и
разблокирование 99
приложения Java 100, 101
программные клавиши
иллюстрация 1
персонализация 90
функции 34

Р

разблокирование
приложение 99
телефон 54
ритмичные мелодии 101

С

световая индикация звонков
32
сеанс передачи данных 97
сетевые параметры 97

112 - Алфавитный указатель

мультимедийная служба
сообщений. См.
сообщения
мультимедийное сообщение
отправка 27, 82
прием 30
Мы рады Вам! 1

Н

Набор в одно касание
использование 74
настройка 88
набор номера 23, 92, 93
настройка меню 89
начальное меню
определение 34
номер телефона
активная линия,
переключение 67
добавление двух номеров
74
индикатор активной линии
36
международный код 70
номер, просмотр своего
номера 24
повторный набор 67
свой номер, сохранение
61
сохранение в справочнике
84

идентификатор
изображения 58
категория для записи 86
код звонка 85, 88
код изображения 26, 68,
86
код световой индикации
для категории 87
Набор в одно касание 74
набор голосом 85
набор номера 85
номер ускоренного набора
74
основной номер, выбор
88
сортировка записей 59,
87
сохранение записи 84
список рассылки 84

Т

таблица символов 48, 52
таймеры 94
текст
ввод 43
метод ввода цифр 51
метод ввода, выбор 44
метод ввода, настройка
44
метод tap 46

номер экстренного вызова
70

О

Обмен мгновенными
сообщениями 83
Обмен мгновенными
сообщениями. См.
Мгновенные
сообщения
общий сброс 91
общий сброс с очисткой 91
Определение номера
вызывающего
абонента. См. АОН
основной метод ввода
текста 44
ответ на вызов 24
отложенный вызов 77
отображение
персонализация 90
язык 90

П

пароли. См. коды
передача вызова 78
повторный набор
автоматический
повторный набор
68

Алфавитный указатель - 111

прописные буквы,
изменение 45
символьный метод 52
таблица символов 48, 52
iTAP - интеллектуальный
способ ввода текста
49
телефон
активная линия,
переключение 67
блокировка 54
включение/выключение
22
время, установка 61
дата, установка 61
защитный код 54
индикатор активной линии
36
код разблокирования 54
коды 54
оповещение, отключение
23
ответ при открытии 24
разблокирование 22, 54
сброс всех параметров
91
сетевые параметры 97
тип оповещения 23, 62,
88
удаление хранящейся
информации 91

Алфавитный указатель - 113

язык, настройка 90
тема 100
тема телефона 100
тип оповещения, установка
23, 62, 88

У

ускоренный набор 74

Ф

факсимильный вызов 97
фиксированный набор 92
фон 63
фото
код изображения 68
отправка 25
съемка 25
фотография
загрузка 100
код изображения 26

Ц

цвет, настройка 65
центральная клавиша
выбора 39
цифры, ввод 51

Ч

часы

стрелочные или
цифровые, выбор
89
установка 61
часы-будильник 98
чат 84

Ш

шаблон MMS 82

Э

экран ожидания
выбор вида часов 89
экранные клавиши,
персонализация 90

Я

язык, настройка 90

A-Z

DTMF, сигналы
включение 93
отправка 93
MMS. См. сообщения
MotoMixer 101
PIN2, изменение кода 54
PIN2-код SIM-карты,
изменение 54
PIN-код
ввод 99

изменение 54
PIN-код SIM-карты
ввод 99
изменение 54
SIM-карта
блокировка 99
ввод PIN-кода 22
меры предосторожности
17
определение 17
Сообщение о блокировке
SIM-карты 22, 99
установка 17
PIN2, изменение кода 54
PIN-код, изменение 54
iTAP 49